

**KOMISSION ASETUS (EY) N:o 363/2004,
annettu 25 päivänä helmikuuta 2004,**

**Euroopan yhteisön perustamissopimuksen 87 ja 88 artiklan soveltamisesta koulutustukeen annetun
komission asetuksen (EY) N:o 68/2001 muuttamisesta**

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen 92 ja 93 artiklan soveltamisesta tiettyihin valtion monialaisen tuen muotoihin 7 päivänä toukokuuta 1998 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 994/98⁽¹⁾ ja erityisesti sen 1 artiklan 1 kohdan a alakohdan iv alakohdan,

on julkaissut tämän asetuksen luonnoksen⁽²⁾,

on kuullut neuvoa-antavaa valtioneuvostoa,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Komission asetuksessa (EY) N:o 68/2001⁽³⁾ säädetään erityisedellytyksistä, jotka koskevat pienille ja keskisuurille yrityksille myönnettävää valtiontukea. Asetuksessa (EY) N:o 68/2001 sovelletaan pienten ja keskisuurten yritysten määritelmästä 3 päivänä huhtikuuta 1996 annetun komission suosituksen 96/280/EY⁽⁴⁾ mukaista pienten ja keskisuurten yritysten määritelmää. Tämä suositus on korvattu mikroyritysten sekä pienten ja keskisuurten yritysten määritelmästä 6 päivänä toukokuuta 2003 annetulla suosituksella 2003/361/EY⁽⁵⁾, joka tulee voimaan 1 päivänä tammikuuta 2005. Oikeusvarmuuden takaamiseksi asetuksessa (EY) N:o 68/2001 sovelletun määritelmän olisi oltava sama kuin Euroopan yhteisön perustamissopimuksen 87 ja 88 artiklan soveltamisesta pienille ja keskisuurille yrityksille myönnettävään valtiontukeen 12 päivänä tammikuuta 2001 annetussa komission asetuksessa (EY) N:o 70/2001⁽⁶⁾.
- (2) Kokemuksen perusteella on suotavaa, että käytössä on yhtenäinen ja yksinkertainen raportointijärjestelmä vuosikertomusten antamiseksi Euroopan yhteisön perustamissopimuksen 93 artiklan soveltamista koskevista yksityiskohtaisista säännöistä 22 päivänä maaliskuuta 1999 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 659/1999⁽⁷⁾ 27 artiklan mukaisesti. Sen vuoksi asetuksen (EY) N:o 68/2001 liitteessä III vahvistettuja vuosikertomuksia koskevia erityismääräyksiä olisi sovellettava ainoastaan siihen asti kunnes on hyväksytty yleinen raportointijärjestelmä.
- (3) On tarpeen antaa säännökset sellaisen koulutustuen yhteismarkkinoille soveltuvuuden arvioimisesta, joka on myönnetty ilman komission ennakkohyväksyntää ennen asetuksen (EY) N:o 68/2001 voimaantuloa.

- (4) Tämän vuoksi asetusta (EY) N:o 68/2001 olisi muutettava,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Muutetaan asetusta (EY) N:o 68/2001 seuraavasti:

- 1) Korvataan 1 artikla seuraavasti:

"1 artikla

Soveltamisala

Tätä asetusta sovelletaan koulutustukeen kaikilla aloilla mukaan lukien perustamissopimuksen liitteessä I lueteltujen tuotteiden tuottamiseen tai jalostamiseen taikka kaupan pitämiseen liittyvä toiminta lukuun ottamatta neuvoston asetuksen (EY) N:o 1407/2002 soveltamisalaan kuuluvaa tukea (*).

(*) EYVL L 205, 2.8.2002, s. 1."

- 2) Korvataan 2 artiklan b ja c alakohta seuraavasti:

"b) 'pienillä ja keskisuurilla yrityksillä' komission asetuksen (EY) N:o 70/2001 (*) liitteessä I määritellyjä yrityksiä;

c) 'suurilla yrityksillä' yrityksiä, jotka eivät ole pienten ja keskisuurten yritysten määritelmän mukaisia;

(*) EYVL L 10, 13.1.2002, s. 33."

- 3) Korvataan 7 artiklan 3 kohta seuraavasti:

"3. Jäsenvaltioiden on laadittava vuosikertomus tämän asetuksen soveltamisesta neuvoston asetuksen (EY) N:o 659/1999 (*) 27 artiklan nojalla vahvistettujen vuosikertomusten muotoa ja sisältöä koskevien täytäntöönpanomääräysten mukaisesti.

Ennen tällaisten määräysten voimaantuloa jäsenvaltioiden on laadittava vuosikertomus tämän asetuksen soveltamisesta jokaisen kokonaisen tai osittaisen kalenterivuoden ajalta, jona sitä sovelletaan, liitteessä III vahvistettuna mukaisesti ja myös sähköisessä muodossa. Jäsenvaltioiden on toimitettava kertomus komissiolle viimeistään kolmen kuukauden kuluttua sen ajanjakson päättymisestä, jota kertomus koskee.

(*) EYVL L 83, 27.3.1999, s. 1."

⁽¹⁾ EYVL L 142, 14.5.1998, s. 1.

⁽²⁾ EUVL C 190, 12.8.2003, s. 2.

⁽³⁾ EYVL L 10, 13.1.2001, s. 20.

⁽⁴⁾ EYVL L 107, 30.4.1996, s. 4.

⁽⁵⁾ EUVL L 124, 20.5.2003, s. 36.

⁽⁶⁾ EYVL L 10, 13.1.2001, s. 33.

⁽⁷⁾ EYVL L 83, 27.3.1999, s. 1, asetus sellaisena kuin se on muutettuna vuoden 2003 liittymisasiakirjalla.

4) Lisätään 7 a artikla seuraavasti:

"7 a artikla

Siirtymäsäännökset

Ennen tämän asetuksen voimaantuloa ilman komission hyväksyntää ja perustamissopimuksen 88 artiklan 3 kohdan ilmoitusvelvollisuuden vastaisesti täytäntöönpannut tukiohjelmat ja niistä myönnettyt tuet soveltuvat yhteismarkkinoille perustamissopimuksen 87 artiklan 3 kohdassa tarkoitetulla tavalla ja niille myönnetään poikkeus, jos ne täyttävät tämän asetuksen 3 artiklan 2 kohdan a alakohdassa ja 3 artiklan 3 kohdassa asetetut edellytykset.

Ennen tämän asetuksen voimaantuloa ilman komission hyväksyntää ja perustamissopimuksen 88 artiklan 3 kohdan ilmoitusvelvollisuuden vastaisesti myönnetty ohjelman ulkopuolinen yksittäinen tuki soveltuu yhteismarkkinoille perus-

tamissopimuksen 87 artiklan 3 kohdassa tarkoitetulla tavalla ja sille myönnetään poikkeus, jos se täyttää kaikki tämän asetuksen edellytykset, lukuun ottamatta 3 artiklan 1 kohdassa esitettyä vaatimusta, että se sisältää nimenomaisen viittauksen tähän asetukseen.

Jos tuki ei täytä näitä edellytyksiä, komissio arvioi sen asianmukaisten puitteiden, suuntaviivojen ja tiedonantojen mukaisesti."

5) Poistetaan liite I.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan kahdentenkymmenentenä päivänä sen päivän jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 25 päivänä helmikuuta 2004.

Komission puolesta

Mario MONTI

Komission jäsen
